SCREW BASE AND EQUIPMENT/ACCESSORIES INSTALLATION HEIGHT READING TABLE

ÉLÉMENT	AR-025	SÉRIE AR-026	AR-027	AR-028, AR-28B, AR-28C	AR-029	AR-120, 130, 140	AR-130, 130, 140-C	AR-150, 160, 170	AR-220, 230, 240	AR-590, 591, 592	SÉRIE AR-700	SÉRIE AR-800	AR-900, 960, 970	SI-120, 130, 140	REMARQUES
DISPOSITIFS AU PÉRIMÈTRE DES PORTES				X/Y			E								
PANNEAUX D'ALARME, ÉLECTRIQUES ET AUTRES			Y			E	X								
CDAR-1, CDAR- 2			Y			E	X								
DAR-2						E									SUR FEUILLE **AR-788**.
DAR-3 ET DAR-4						E	X								Y : ÉLÉVATIONS DANS LES DOCUMENTS D'INGÉNIERIE.
ENCASTREMENTS ET CABINETS DIVERS			Y			E	X								
APPELS DE GARDE, TIRETTE D'URGENCE, BOUTON D'ACQUITTEMENT	X/Y														
ÉVIER DE BROSSAGE, POSTES DE LAVAGE DE MAINS, ÉVIER AJUSTABLE			Y				X				E		E		SI AGRANDI, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE **AR-700**.
ÉVIER DE BROSSAGE, POSTES DE LAVAGE DE MAINS **(APPLICABLE AU MOBILIER SEULEMENT)**						E						Y	X		SI MOBILIER, CETTE ÉTAPE D'IDENTIFICATION S'AJOUTE.
FONTAINES RÉFRIGÉRÉES			Y				X						E		
ACCESSOIRES DE TOILETTE			Y		Y						E/X				Y : SUR **AR-027** OU **AR-029**, EN FONCTION DE L'ACCESSOIRE.
ACCESSOIRES DE TOILETTE AT118, AT119 ET AT171											E/X/Y				
TIRETTES ET ÉLÉVATIONS TYPIQUES DE DOUCHES ET TOILETTES			X/Y								E/X/Y				
FONDS DE VISSAGE PARE-CHOCS ET MAINS COURANTES	Y							E/X							
FONDS DE VISSAGE BUTOIR ET OPÉRATEUR DE PORTE					X / Y										L'IDENTIFICATION EST AU TABLEAU DES PORTES ET CADRES.
ACCESSOIRES ET ÉQUIPEMENTS NÉCESSITANT UN FOND DE VISSAGE					Y						E/X			E/X	SI AGRANDI, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE AR-700. SINON, À LA SÉRIE AR-650.
MIROIRS					Y						E/X			E/X	Y : SUR **AR-027**, SI ÉS OU PLM. DANS LE CAS CONTRAIRE, **AR-029**.
ÉCRANS ET TABLEAUX (SI LE LOCAL EST RÉFÉRENCÉ DANS LA SÉRIE AR-700)					Y						X				
ÉCRANS ET TABLEAUX (SI AUCUNE RÉFÉRENCE DONNÉE DANS LA SÉRIE AR-700)					Y				X				X		X SUR **AR-220** OU **AR-950** SELON QUE L'ÉLÉMENT SOIT AU PLAFOND OU MURAL.
SERVICES ÉLECTRIQUES RELIÉS AUX ÉCRANS	E/X/Y														FEUILLE **AR-026A**
FONDS DE VISSAGE DU MOBILIER						E						X / Y			
CONSOLES DE GAZ MÉDICAUX						E	X			Y					
SIGNALÉTIQUE (AVEC FOND DE VISSAGE)					Y	E/X								E/X	X : À LA FOIS, SUR **AR-120** ET **SI-120** SELON LE PAVILLON.
POSITIONNEMENT DES PRISES ÉLECTRIQUES ET SORTIE DE GAZ INDIVIDUELLE						E				X/Y					

NOTES:
1. CE TABLEAU NE LIBÈRE EN RIEN LA RESPONSABILITÉ DU SOUS-TRAITANT DE LA LECTURE COMPLÈTE DES DOCUMENTS DE TOUTES LES DISCIPLINES AFIN DE CONSOLIDER SA COMPRÉHENSION.
2. CE TABLEAU AGIT À TITRE DE GUIDE DE LECTURE SEULEMENT, EN FONCTION DE LA QUANTITÉ FOURNIE D'INFORMATIONS.
3. LA LISTE INDIQUÉE AU TABLEAU N'EST PAS EXHAUSTIVE.

LÉGENDE:
E: IDENTIFICATION DE L'ÉLÉMENT.
X: LOCALISATION SELON L'AXE X.
Y: LOCALISATION SELON L'AXE Y (HAUTEUR).

EQUIPMENT IDENTIFICATION

*POUR THE DISPOSITIF EN SURFACE "-S"

AER AÉROTHERME ENCASTRÉ
AG APPEL OF GARDE
AGSM APPEL OF GARDE - SANTÉ MENTALE
AMB PANNEAU OF CONTRÔLE PORTES OF GARAGE DESAMBULANCES
ANN-A ANNONCIATEUR D'ALARME INCENDIE GÉNÉRALE
ANN-B ANNONCIATEUR D'ALARME INCENDIE LOCAL
AS AVERTISSEUR SONORE FOR PASSE-PLATS
ASC PANNEAU OF CONTRÔLE OF THE ASCENSEURS
BFE BOUTON OF FERMETURE D'EAU
BP BOUTON PANIQUE
BA BOUTON D'ACQUITTEMENT
BASM BOUTON D'ACQUITTEMENT - SANTÉ MENTALE
BAPSM BOUTON D'APPEL PROTÉGÉ - SANTÉ MENTALE
BPSM BOUTON OF PRÉSENCE - SANTÉ MENTALE
BR-1 BOÎTIER OF RACORDEMENT FOR S-TABLIOA
CAB CABINET OF CHAUFFAGE
CC CABINET À CLÉ
CDAR CABINET OF THE DISPOSITIF ANTI-REFOULEMENT
CDU CABINET DOUCHE D'URGENCE
CG-xx CONSOLE OF GAZ HORIZONTALE - SEE PLANS AND SÉRIE AR-590
CGM CABINET OF SECTIONNEMENT OF THE GAZ MÉDICAUX
CI CHRONOMÈTRE D'INTERVENTION NUMÉRIQUE
CLY CABINET LAVE-YEUX
CMG CABINET FOR MACHINE À GLACE
CNET CHUTE À GRAVITÉ PANNEAU OF CONTRÔLE SYSTÈME OF NETTOYAGE
COD CHUTE À GRAVITÉ SYSTÈME OF THE ODEURS
CPR CABINET FOR PRISE OF REFOULEMENT EN PROTECTION INCENDIE
CVER PANNEAU OF CONTRÔLE D'INTERVERROUILLAGE OF THE PORTES
CVIM CABINET FOR VANNE D'ISOLATION MANUELLE
DAR DISPOSITIF ANTI-REFOULEMENT
DIS DISJONCTEUR
EP SORTIE D'ESSAIS OF POMPE INCENDIE
EXT CABINET FOR EXTINCTEUR PORTATIF
ET ÉCRAN TACTILE
GMA PANNEAU D'AVERTISSEUR SECONDAIRE
GR GRILLE OF RETOUR WALLALE
HO HORLOGE
ISF INTERRUPTEUR SANS FUSIBLE
LC LECTEUR OF CARTES
LCI LECTEUR OF CARTES AND INTERCOM COMBINÉS
MP MONITEUR PRESSION
PAA PANNEAU D'ALARME AVERTISSEUR FOR GAZ MÉDICAUX
PAM PANNEAU D'AFFICHAGE WALLAL
PCAC PANNEAUX OF COMMANDE AND D'AFFICHAGE
PE PANNEAU ÉLECTRIQUE - SEE ÉLÉVATION FEUILLE AR-027
PNEU STATION PNEUMATIQUE
PR PRISE WALLALE - SEE ÉLÉVATIONS SÉRIE AR-026
PSP PASSE-PLAT
REP RÉPÉTEUR D'ALARME - GAZ MÉDICAUX
RB RETOUR BAS WITH GRILLE AND CONDUIT INTÉGRÉ À THE CLOISON
SAE SÉLECTEUR - ARRÊT EAU
SBS SUPPORT FOR BOUTEILLE OF SUCCION
SC SÉLECTEUR OF CLÉ
SIA RACCORD POMPIER (SIAMOISE)
SM SORTIE WALLALE INDIVIDUELLE OF GAZ
SPB SYSTÈME OF PRÉFILTRATION - BIOZIP
SPD SYSTÈME OF PRÉFILTRATION - DÉTERGENT BIOZIP
SPL SYSTÈME OF PRÉFILTRATION - LUMIÈRE STROBOSCOPIQUE
SPT SYSTÈME OF PRÉFILTRATION - THERMOSET
TL-xx ÉQUIPEMENT MODULAIRE TÊTE OF LIT - SEE PLANS AND FEUILLES AR-591 À AR-593
TF TRAPPE FUTUR, DIMENSIONS 610X610mm - INSTALLER THE COLOMBAGES TO THE PLAFOND FOR ACCUEILLIR LES TRAPPES FUTURS, SEE LOCALISATION EN PLAN OF PLAFOND
TP TÉLÉPHONE POMPIER
TU TIRETTE
XX TYPE D'ÉQUIPEMENT

ÉLÉMENTS DÉDIÉS UNIQUEMENT TO THE SERVICES ALIMENTAIRES :
BZ105A BOÎTIER Z.10
PC5A PANNEAU OF COMMANDE
UPSSA BOÎTIER U.P.S

LEGEND DÉDIÉE TO THE PENTES AND DRAINS OF THE SERVICES ALIMENTAIRES

ZONE OF PENTE OF 1% SOUS THE ÉQUIPEMENTS. LARGEUR OF 600mm SAUF SI COTÉ TO THE PLANS. (MAXIMUM DIMENSIONS EXACTES OF THE ZONES HACHURÉES SERONT DÉTERMINÉES À THE RÉCEPTION DES FICHES TECHNIQUES OF THE ÉQUIPEMENTS OF THE SERVICES ALIMENTAIRES.)

DRAIN OF FLOOR WITH PENTE OF 1% TO THE POURTOUR OF THE DRAINS (600mm)

GENERAL LEGEND

LEGEND OF THE ÉLÉVATIONS

- JMR — GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ HORIZONTALE OF ±50mm IN LE CLADDING VITRÉ (DE MÊME LARGEUR AND IN LE PROLONGEMENT OF CELLE OF THE SYSTÈME OF CURTAIN WALL PREFAB. ADJACENT).
- M.T.A. — ACOUSTICALLY TREATED MULLION, SEE DETAIL **AR-410** AND **AR-450**. XX= VALEUR ITS REQUISE
- JCC — JOINT OF COMPARTIMENTATION OF L'ENVELOPPE
- B.R. — HOLD BUTTON:
  - IN CURTAIN WALL (INSTALLATION BY CURTAIN WALL)
  - IN ENVELOPPE METALLIQUE: SEE DETAIL **AR-027**
- RM01 — PANNEAUX MÉTALLIQUES. FOR DESCRIPTION SEE FEUILLES OF LÉGENDES AND CODIFICATION OF THE MATÉRIAUX.
- RM02 — PANNEAUX MÉTALLIQUES. FOR DESCRIPTION SEE FEUILLES OF LÉGENDES AND CODIFICATION OF THE MATÉRIAUX.
- RM03 — PANNEAUX MÉTALLIQUES. FOR DESCRIPTION SEE FEUILLES OF LÉGENDES AND CODIFICATION OF THE MATÉRIAUX.
- RM06 — PANNEAUX MÉTALLIQUES. FOR DESCRIPTION SEE FEUILLES OF LÉGENDES AND CODIFICATION OF THE MATÉRIAUX.
- PANNEAU OF VERRE VISION
- PANNEAU OF VERRE VISION WITH STORE INTEGRÉ
- PANNEAU OF VERRE DEVANT COMPOSITION OF WALL (CLADDING OF VERRE)
- VERRE DÉPOLI À L'ACIDE
- VERRE WITH IMPRESSION DIGITALE
- PR001 — PERSIENNE: THE JOINTS VERTICALIX OF PERSIENNES (MODULES) DOIVENT ÊTRE ALIGNÉS WITH THE JOINTS OF THE PANNEAUX D'ALUMINUM.
- ROUGH OPENING
- SECTION EFFECTIVE
- S.E.P. — LOUVER EFFECTIVE SECTION PROFILE WITH PROFIL DE L'ROUGH OPENING, SEE DETAIL AND DOCUMENT D'INGÉNIERIE.
- S.E.P.1 — LOUVER EFFECTIVE SECTION PROFILE WITH VOLET MOTORISÉ (PENTE OF THE PLÉNUM VERS L'EXTERIOR) AND PROFIL OF L'ROUGH OPENING, SEE DETAIL AND DOCUMENT D'INGÉNIERIE.
- F.S.E.P. — FUTURE SECTION EFFECTIVE OF THE PERSIENNE WITH PROFIL DE L'ROUGH OPENING, SEE DETAIL AND DOCUMENT D'INGÉNIERIE.
- Ac — FENÊTRES (PUNCH WINDOW) DONT THE DÉTAILS OF TÊTES AND D'ALLÉGES VONT COMPORTER UNE POUTRE D'ACIER AND NON UN APPUI EN CONTREPLAQUÉ FOR SOUTENIR THE FENÊTRE

CEILING, WALL AND FLOOR LEGEND

- XXYY / PLF.XX / ZZZZ — REFLECTED CEILING :
  XXYY = CEILING FINISH
  PLF.XX = CEILING SYSTEM (SEE TYPICAL ASSEMBLIES **CR-022**)
  ZZZZ = CEILING ELEVATION RELATIVE TO FLOOR LEVEL
- XXYY — WALL :
  XXYY= WALL FINISH
- XYY — WALL ACCENT COLOR BOUNDARY
- Finish XXYY — FLOOR :
  PLXX = BASEBOARD FINISH
  XXYY= FLOOR FINISH
- CA01 — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL ULTIMA, SUSPENSION SYSTEM PRÉLUDE XL
- CA02a — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL CALLA,SUSPENSION SYSTEM PRÉLUDE XL
- CA02b — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, BLACK COLOR, GENERAL USE - MODEL CALLA, SUSPENSION SYSTEM PRÉLUDE XL
- CA02c — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL CALLA, SUSPENSION SYSTEM PRÉLUDE XL, WITH TECHNICAL ZONE OF 75mm OF LARGEUR, MODEL TECHZONE YOKE
- CA02d — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL CALLA, SUSPENSION SYSTEM PRÉLUDE XL ALUMINUM
- CA03 — STERILE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, GENERAL USE - MODEL CALLA HEALTH HEALTH ZONE AIRASSURE, SUSPENSION SYSTEM PRÉLUDE XL
- CA04a — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1524mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL LYRA, SUSPENSION SYSTEM SUPRAFINE XL
- CA04b — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1524mm GREEN COLOR, USAGE GÉNÉRAL - MODEL LYRA, SUSPENSION SYSTEM SUPRAFINE XL
- CA05 — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 2440mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL OPTIMA, SUSPENSION SYSTEM SUPRAFINE XL
- CA06 — TORSION SPRING METAL CEILING SYSTEM - BLADE PANELS, 610mm x 2440mm, WHITE COLOR, ACOUSTIC INFILL PANELS CALLA, BLACK COLOR, SUSPENSION SYSTEM PRÉLUDE XL, BLACK COLOR
- CA07 — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL OPTIMA, SUSPENSION SYSTEM SUPRAFINE XL
- CA08 — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm X 1524mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL OPTIMA, SUSPENSION SYSTEM SUPRAFINE XL
- CA09 — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1830mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL OPTIMA, SUSPENSION SYSTEM SUPRAFINE XL
- CA09b — WASHABLE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1830mm, WHITE COLOR, GENERAL USE - MODEL OPTIMA, SUSPENSION SYSTEM SUPRAFINE XL, WITH TECHNICAL ZONE OF 75mm WIDTH, MODEL TECHZONE YOKE
- CA20 — STERILE ACOUSTIC TILES, 610mm x 1220mm, GENERAL USE - MODEL CALLA HEALTH HEALTH ZONE AIRASSURE, SUSPENSION SYSTEM DG 3.0M OF GORDON
- PR — RADIANT PANEL (SEE ENGINEERING DOCUMENTS)
- PPE — CEILING WITH MILLWORK PANELS
- PLF.09 — SOUND-INSULATING CEILING SYSTEM
- ACOUSTIC CEILING
- VCF ACCESS OPENING
- MOULURES EN TÉ FACILEMENT DÉMONTABLES TO THE DESSUS DE THE PLATEFORME ÉLÉVATRICE À CISEAUX
- STR.1 — EXPOSED STRUCTURE CEILING (SEE ENGINEERING DOCUMENTS)
- STR.2 — CONCRETE SLAB ON METAL DECK ON LOAD-BEARING MASONRY WALLS. REFER TO DETAIL 24/AR-022
- STR.3 — DALLE OF BÉTON ON PONTAGE MÉTALLIQUE WITH CLADDING IGNIFUGE PROJETÉ ON COLONNES D'ACIER. REFER TO DETAIL 25/AR-022
- STR.4 — CONCRETE SLAB ON METAL DECK ON STEEL COLUMNS. REFER TO DETAIL 26/AR-022
- PR — RADIANT PANEL

- LIGHT FIXTURES FLUORESCENTS EN SURFACE OR ENCASTRÉS
- LIGHT FIXTURE ENCASTRÉ, EN SURFACE OR SUSPENDU
- EXT — EXTINCTEUR INCENDIE
- RETOUR D'AIR
- DIFFUSEUR D'AIR
- PLANS OF THE SÉRIES AR-220, AR-230 AND AR-240. EQ235 — ACCESS PANEL
- PRISE D'AIR D'INSTRUMENTATION
- SE REFÉRER À LA MÉCANIQUE POUR LES DÉTAILS DE CONSTRUCTION ET À LA SÉRIE AR-700 POUR LES DÉTAILS DE CES ÉLÉMENTS
- CAISSON COUPE-FEU EN GYPSE - DEGRÉ OF RÉSISTANCE AU FEU 2H, SEE FEUILLE AR-018
- CAISSON COUPE-FEU EN GYPSE DISSIMULÉ - DEGRÉ OF RÉSISTANCE TO THE FEU 2H, SEE FEUILLE AR-018
- ZONES AYANT UNE HAUTEUR LIBRE À RESPECTER

LEGEND ZONE OF TRAVAUX DIFFÉRÉS

- SECTEUR OF TRAVAUX DIFFÉRÉS (À L'ÉTAGE MÊME OF L'APPAREIL)
- SECTEUR OF TRAVAUX DIFFÉRÉS (DUS TO THE TRAVAUX À L'ÉTAGE SUPÉRIEUR)
- NOTE VAG-1: SEE THE NOTES **R9-966** AND THE PLAN **A0-701A** À **AR-704D**
- NOTE VAG-2: SEE THE NOTES **R9-966** AND THE PLAN **A0-701A** À **AR-704D**

ABBREVIATIONS

AC.	STRUCTURAL STEEL AT WINDOWS, SEE ÉLÉVATION LEGENDS
AL.	ALIGN
ALU	ALUMINUM
AO	CALL FOR TENDERS
B.	BOLLARD
B.A.	GARDEN HOSE
B.P.	PUSH BUTTON
B.R.	HOLD BUTTON (SEE ÉLÉVATION LEGEND)
℄	CENTER LINE
C/C	CENTER TO CENTER
C.M.	MULLION CENTER
C.P.	RAINWATER DOWNSPOUT
C.S.	SECURITY CAMERA, SEE DOCUMENTS D'INGÉNIERIE FOR BASE OF SUPPORT POUR CAMÉRA DÉPOSÉE ON THE TOITURE
C.S.M	WALL-MOUNTED SECURITY CAMERA
C.V.	STRUCTURAL BRACING
DIR1-M	WALL-MOUNTED SIGNAGE PANEL
DIR2-M	WALL-MOUNTED SIGNAGE PANEL
DIR6-S	SUSPENDED SIGNAGE PANEL
DIR7-S	SUSPENDED SIGNAGE PANEL
D.P.	FLOOR DRAIN
DRF	FIRE RESISTANCE RATING
D.T.	ROOF DRAIN
D.T.U	EMERGENCY ROOF DRAIN
D.G.	SPRINKLER DEFLECTOR SEE DETAIL **AR-501**
EG OR EQ	OR = EQUAL
ÉM	ÉLECTROMECHANICAL
ÉLÉ	ELECTRICITY
ÉP.	THICK
ÉPC	ISSUED FOR CONSTRUCTION
EQ	SEE SERIES **AR-A003x**
EXT.	EXTERIOR
FAF	FINISH FACE TO FINISH FACE
FC	COPPER SHEET
FAA	FINISH FACE TO AXIS
FIPP	SUPPLIED AND INSTALLED BY OWNER
FPIE	FOURNI BY THE PROPRIÉTAIRE, INSTALLÉ BY L'ENTREPRENEUR
GC	GUARDRAIL
GF	WINDOW SPRINKLER
GC EXT	EXTERIOR GUARDRAIL
H.C.	OUT OF CONTRACT
HT.	PARTITION HEIGHT
HOR.	HORIZONTAL
INT.	INTERIOR
INV	INVERTED
IS1-S	SUSPENDED DIRECTIONAL PANEL
J.A.	ARCHITECTURAL JOINT
J.C.	CONTROL JOINT
JCC	COMPARTMENTED CONTROL JOINT
JD	EXPANSION JOINT
JMR	GARNITURE D'ÉTANCHÉITÉ ATYPICAL DANS THE CURTAIN WALL
JS	SILICONE JOINT
JSI	SEISMIC JOINT
LL	FREE LINTEL
LS	STRUCTURAL LINTEL
LUM.	LIGHT FIXTURE
M	FLOOR MONUMENT
MC	HANDRAIL
MEC	MECHANICAL
M.O.	ORNAMENTAL METALS
MR	CURTAIN WALL
M.T.A.	ACOUSTICALLY TREATED MULLION
NOUV	NEW
OUV	OPENING
O.B.	ROUGH OPENING
O.L.	CLEAR OPENING
P.C.	CABLE PASSAGE, SEE DETAIL **AR-410**
P.C.S	SECURITY CAMERA PLATE
P.FLS	WIRE PASS-THROUGH
PT.B	LOW POINT
PT.H	HIGH POINT
P.A.	ACCESS PANEL
PP	LEAD PLATE
PF	SMOKE BARRIER
RA	ACOUSTIC COATING
R.A.E.	EXTERIOR HOSE BIB, SEE DETAIL **AR-501**
REP2-M	WALL-MOUNTED WAYFINDING PANEL
REV	CLADDING
S.B	LAUNDRY VENT. SEE ENGINEERING DOCUMENTS
S.E.P	PROFIL OF THE SECTION EFFECTIVE OF THE PERSIENNE, SEE ENGINEERING DOCUMENTS
SEUL	ONLY
S.H.C	KITCHEN HOOD EXHAUST SEE DOCUMENTS D'INGÉNIERIE
S.I.C.	UNLESS OTHERWISE NOTED
SIM.	SIMILAR
STP	PNEUMATIC TRANSPORT STATION
STR	STRUCTURE OR STRUCTURAL
TYP.	TYPICAL
VERT.	VERTICAL
VT	TECHNICAL VOID

SEISMIC JOINTS LEGEND

CJFXX-YYY : COUVRE-JOINT TO THE FLOOR FOR SEISMIC JOINT, **XX=** WIDTH **YYY=**, SEE FEUILLES AR-520 À AR-524
CJMXX-YYY : COUVRE-JOINT TO THE WALL FOR SEISMIC JOINT, **XX=** WIDTH **YYY=**, SEE FEUILLES AR-520 À AR-524
CJFXX-YYY : COUVRE-JOINT TO THE PLAFOND FOR SEISMIC JOINT, **XX=** WIDTH **YYY=**, SEE FEUILLES AR-520 À AR-524
JCF : JOINT COUPE-FEU FOR SEISMIC JOINT

EQUIPMENT AND ACCESSORIES LEGEND

- ÉQUIPEMENT ON THE FLOOR OR WALLAL
- ÉQUIPEMENT ACCROCHÉ TO THE PLAFOND
- ATXXX — ACCESSOIRES, SE RÉFÉRER À THE FEUILLE AR-029 AND À THE SÉRIE AR-700

ROOF LEGEND

- DALLAGE FOR CHEMIN OF ROULEMENT FOR ÉQUIPEMENT D'ACCÈS EN HAUTEUR, 1250mm OF LARGE
- MEMBRANE OF CIRCULATION
- ISOLANT OF CONTREPENTE
- SENS OF THE PENTE
- D.T. — ROOF DRAINURE
- D.T.U. — ROOF DRAINURE D'URGENCE
- D.T.M. — ROOF DRAINURE WALLAL
- XXX — IDENTIFICATION OF COMPOSITION OF L'ENVELOPPE
- CÂBLE D'ASSURANCE
- BOSSOR
- POTEAU D'ANCRAGE OF THE DALLAGES FOR CHEMIN OF ROULEMENT
- POTEAU PRÉFABRIQUÉ OF PRISE ÉLECTRIQUE, SEE ENGINEERING DOCUMENTS
- BASE OF SUPPORT FOR PRISE ÉLECTRIQUE

LEGEND OF THE FINIS

- PROTECTION WALLALE / MAIN COURANTE / PARE-CHOCS
- MR1 — OEUVRE D'ART (POUR THE FONDS OF VISSAGE, SE RÉFÉRER À THE FEUILLE AR-018).
- PC — PROTECTEUR OF COIN
- PEXYY — PAINTING
  X: SYSTÈME OF PAINTING
  YY: COULEUR

GENERAL SYMBOLS

- DRAWING IDENTIFICATION XX / AR-XXX — SCALE: 1:___ — XX= DRAWING NUMBER; AR-XXX= DRAWING SHEET NUMBER
- XX / AR-XXX — SIM. — DETAIL REFERENCE BOX; XX= DETAIL NUMBER; AR-XXX= DETAIL SHEET NUMBER
- ENLARGED DETAIL AREA
- X / AR-XXX — SIMILAR ENLARGED PLANS REFERENCE TAG ON SERIES AR-700; X = DETAIL NUMBER; AR-XXX = DETAIL SHEET NUMBER
- X / AR-XXX — ELEVATION REFERENCE; X= **NUMÉRO** OF ÉLÉVATION ON THE FEUILLE AR-XXX; AR-XXX= ELEVATION SHEET NUMBER
- ELEVATION DIRECTION
- AR-XXX / X / Ref — MULTIPLE ELEVATION REFERENCES; 1= ELEVATIONS NUMBER ON SHEETS AR-XXX; AR-XXX= ELEVATION SHEET NUMBER
- ELEVATIONS DIRECTION
- X / AR-XXX — SIM. — COUPE OF RÉFÉRENCE TO THE DÉTAIL OR À THE COUPE OF WALL TYPE; X= **NUMÉRO** OF THE DÉTAIL OR DESSIN; AR-XXX= DETAIL OR DRAWING SHEET NUMBER
- DETAIL OR TYPICAL WALL SECTION DIRECTION AND AREA
- NOTE SIM. AS NEEDED
- X / AR-XXX — SIM. — REFERENCE SECTION FOR GENERAL SECTION; X= **LETTRE** OF THE COUPE GÉNÉRALE; AR-XXX= GENERAL SECTION SHEET NUMBER
- GENERAL SECTION DIRECTION AND AREA
- TRAJET OF L'ÉLÉMENT COUPÉ OF THE PLAN OU OF L'ÉLÉVATION
- NOTE SIM. AS NEEDED
- SEE AR-XXX — DRAWING CONTINUITY REFERENCE; AR-XXX = DRAWING SHEET NUMBER
- # — STRUCTURAL AXIS
- EL XXX.XXX / YYY.YYY — LEVEL IN SECTION OR ELEVATION; XXX.XXX = LEVEL (TOP) OF ELEMENT; YYY.YYY= DESIGNATION OF L'ÉLÉMENT
- YYY.YYY / XXX.XXX / BL — LEVEL IN SECTION OR ELEVATION; XXX.XXX = NIVEAU (DESSOUS) OF L'ÉLÉMENT; YYY.YYY = DESIGNATION OF L'ÉLÉMENT
- XXX.XXX / YYYY — NIVEAU EN PLAN; XXX.XXX = NIVEAU OF L'ÉLÉMENT; YYYY = DESIGNATION OF L'ÉLÉMENT
- 1 — TRIANGLE OF RÉVISION D'UNE MODIFICATION TO THE DESSIN; XX= NUMÉRO OF RÉVISION CORRESPONDANT TO THE NUMÉRO OF RÉVISION OF L'ISSUE INDIQUÉE IN THE CARTOUCHE
- XXX — POINT OF DÉPART OF TUILES OR OF CARREAUX À L'HORIZONTAL OR VERTICAL, CÉRAMIQUE OF FLOOR AND CARREAUX ACOUSTIQUES; XXX = TYPE OF FINI; = SENS OF DÉPLOIEMENT OF L'INSTALLATION
- LIGNE OF COUPE D'UN ÉLÉMENT OR D'UN REGROUPEMENT D'ÉLÉMENTS
- XXXX.XX.XX — IDENTIFICATION OF THE PORTES AND FENÊTRES
- XXYY — BULLE TYPE OF FINI OR D'ÉQUIPEMENT; XXYY = TYPE OF MATÉRIAUX OF FINITION OR D'ÉQUIPEMENT
- ECHO. CARD. 3300A.D21.02 A-20-202 — IDENTIFICATION OF THE LOCAL; XXYY = NUMÉRO OF THE LOCAL; XXYY = NUMÉRO PERMANENT OF THE LOCAL (SEE DESSINS OF THE SÉRIE SI-XXX
- MOBILIER INTÉGRÉ; INV= NOTE INV (INVERTED) TO THE BESOIN; Mxxx = NUMÉRO OF THE MOBILIER INTÉGRÉ (MOBILIER TYPE); XX= NUMÉRO OF L'AGRANDI EN PLAN OF THE MOBILIER INTÉGRÉ; A-XXX= NUMÉRO OF THE FEUILLE OF L'AGRANDI OF THE MOBILIER INTÉGRÉ
- INV. / Mxxx / XXX-XXX — ZONE OF THE MOBILIER
- XX.XX / XX.XX — OU — ÉTIQUETTE OF THE CLOISONS INTERIORES **AR-510** SÉRIE
- M-XX — COMPOSITION TYPE OF L'ENVELOPPE À UN NIVEAU; XXX = NUMÉRO OF THE COMPOSITION D'ENVELOPPE; **NOTE** SEE FEUILLES **AR-005A** @ **AR-009** FOR LEGEND OF THE COMPOSITIONS D'ENVELOPPE
- XXX / XXX — COMPOSITION TYPE OF L'ENVELOPPE À 2 NIVEAUX; XXX = COMPOSITION ET/OU TYPE OF MATÉRIAUX OF FINITION; XXX = COMPOSITION TYPE OF THE WALL D'ENVELOPPE; **NOTE** SEE FEUILLES **AR-005A** @ **AR-009** FOR LEGEND OF THE COMPOSITIONS D'ENVELOPPE
- AL — ALIGN
- XXX-X — ÉLÉVATIONS TYPES ACCESSOIRES AND DISPOSITIFS TO THE PÉRIMÈTRE OF THE PORTES; PLM-X = ÉLÉVATION TYPE POSTE OF LAVAGE OF MAINS, SE RÉFÉRER À E-X = ÉLÉVATION TYPE ÉVIER OF BROSSAGE, SE RÉFÉRER À EPX= ÉLÉVATION TYPE ÉQUIPEMENT PROTECTION INDIVIDUEL SE RÉFÉRER À **AR-027** FR-X = ÉLÉVATION TYPE FONTAINE DEAU, SE RÉFÉRER À **AR-027**; DPP-X= DISPOSITIFS TO THE PÉRIMÈTRE OF THE PORTES (**R9-966**) SE RÉFÉRER À
- LIMITE OF SECTEUR OF THE LOCAUX ÉTANCHES
- LIMITE OF THE SECTEUR OF THE LOCAUX À PRESSION CONTRÔLÉE SEE DETAILS TYPE SERIES **AR-510**
- CLOISON WITH BLINDAGE

Client:

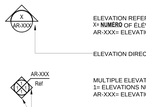
Société québécoise des infrastructures Québec

Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie-Ouest Québec

Design-Builder

POMERLEAU

Key Plan



No.	DATE	ISSUE
0156	2025-11-04	F0620C – ARMORED FURNITURE – CONSTRUCTION – ARCH-AR-EPC-0054 ET ARCH-AR-DIR-0101
0155	2025-10-08	CALL FOR TENDERS - LOT F0740C – CLADDINGS MÉTALLIQUES DE FINITION
0154	2025-10-02	ARCH-AR-DIR-0098
0153	2025-09-18	ARCH-AR-DIR-0097
0152	2025-09-04	ARCH-AR-DIR-0095
0151	2025-08-27	ARCH-AR-DIR-0094
0150	2025-08-21	ARCH-AR-DIR-0093
0149	2025-08-20	CALL FOR TENDERS – LOT F0620C – ARMORED FURNITURE
0148	2025-07-17	ARCH-AR-DIR-0092
0147	2025-07-03	F0810B – PORTES AND BÂTIS - PORTES COULISSANTES– CONSTRUCTION – ARCH-AR-EPC-0053 ET ARCH-AR-DIR-0090
0146	2025-06-12	ARCH-AR-DIR-0088
0145	2025-05-29	ARCH-AR-DIR-0087
0144	2025-05-15	ARCH-AR-DIR-0086
0143	2025-04-30	ARCH-AR-DIR-0085
0142	2025-04-16	ARCH-AR-DIR-0084
0141	2025-04-03	ARCH-AR-DIR-0081
0140	2025-04-01	F0740B – CLADDINGS MÉTALLIQUES OF FINITION – CONSTRUCTION – ARCH-AR-EPC-0052
0139	2025-03-20	ARCH-AR-DIR-0080
0138	2025-03-06	ARCH-AR-DIR-0078
0137	2025-03-04	ADDENDUM A-01 – LOT F0740B – CLADDINGS MÉTALLIQUES DE FINITION
0136	2025-02-27	F0620A – MILLWORK - JOINERY WORK – CONSTRUCTION – ARCH-AR-EPC-0051 ET ARCH-AR-DIR-0076
0135	2025-02-17	APPEL D'OFFRES – LOT F0740B - CLADDINGS MÉTALLIQUES DE FINITION
0134	2025-02-13	F0920H – BASSINS AND GRILLES, GRATTE-PIEDS – CONSTRUCTION – ARCH-AR-EPC-0050
0133	2025-02-12	F0990C – PAINTING – CONSTRUCTION – ARCH-AR-EPC-0049 ET ARCH-AR-DIR-0073

Toutes THE cotes AND dimensions doivent être vérifiées ON THE site.
Toutes THE erreurs AND omissions devront être signalées TO THE architecte.
Les dimensions ne doivent pas être mesurées directement ON ce dessin.

SCEAUX

Architecture
JODOIN LAMARRE PRATTE
MENKÈS SHOONER DAGENAIS LETOURNEUX
LEMAY ARCHITECTES EN CONSORTIUM

Structure
sdk INGÉNIEURS EN ST